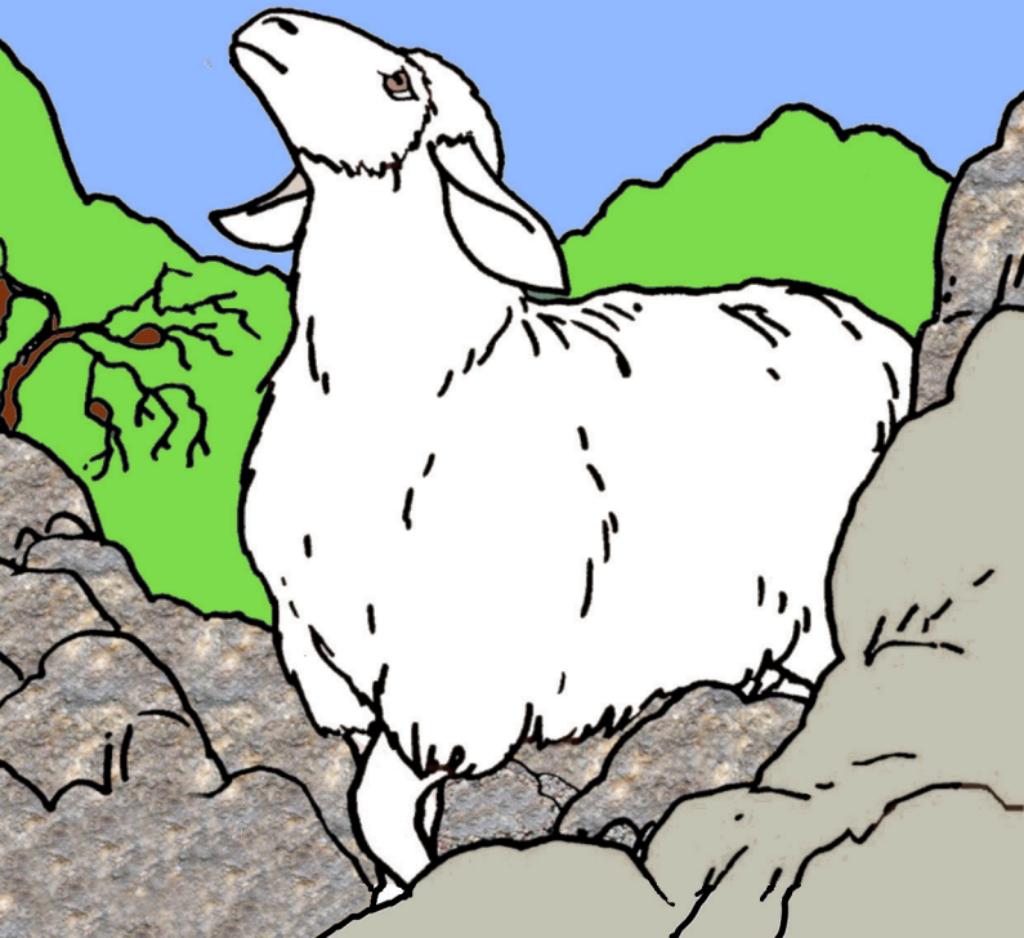


Nanhī-sī Bher



nāhī-sī bher

The Lost Lamb
by Bakhtullah

(Urdu—Roman script)

© 2023 www.chashmamedia.org
published and printed by
Good Word, New Delhi

The title cover is a modified version
of an illus. by Rachael Coate
<https://freebibleimages.org/illustrations/btbtm-psalm-23/>.

Bible quotations are from UGV.

for enquiries or to request more copies:
askandanswer786@gmail.com

Fahrist

Ham Sab Khoī Huī Bheṛen̄ Haiñ	4
Mere Nek Kām Mujhe Bachā Nahīn̄ Sakte	6
Koī Bhī Merī Sifārish Nahīn̄ Kar Saktā	7
Wāhid Hal: Achchhā Charwāhā	9
Injīl, Lūqā 15:4-7	13

Pahāroṇ meṇ ek charwāhā bastā thā. Uskī sau bheṇēn thīn. Rozānā wuh unheṇ kabhī idhar kabhī udhar hāṇkkar le jātā. Wuh māhir gallābān thā. Use mālūm thā ki achchhī charāgāh kahāṇ hai, sāf-shaffāf pānī kahāṇ kahāṇ zamīn meṇ se ubaltā hai. Koī janglī jānwar un par jhapatṭā mārtā to wuh use apnī lāṭhī aur ḡhulel se bhagātā. Use koī ḍar nahīn thā, aur wuh har ek bher kī fikr kartā thā.

Bher Ḳhud to apnī hifāzat nahīn kar saktī. Wuh bahut sādī aur kamzor jānwar hotī hai. Na wuh Ḳhud achchhī charāgāh kī talāsh kar saktī hai na pānī kī. Janglī jānwar us par wār kare to kaī bār wuh usī waqt ḍar ke māre dam tortī hai.

Ek din charwāhā bherōṇ ko bāṛe se nikālkar ek achchhī-khāsī charāgāh kī taraf le gayā. Sūraj

chamak rahā thā, chiṛiyāṁ chahchahā rahī thiṁ. Har taraf harī-bharī ghās aur rangārang phūl hawā meṁ lahlahā rahe the. Bherēñ charte charte chaltī gaīñ. Charwāhā jāntā thā ki jānwaroñ ko zyādā der tak ek jagah charānā nahīn chāhie. Un ko ghumānā bahut zarūrī hai tāki wuh ghās ko katar katarkar կhatm na kareñ.

Bherēñ mazā le lekar charwāhe ke pīchhe chaltī rahīñ. Tab rāste kā ek mor āyā. Achānak ek nanhī-sī bheṛ ne dekhā ki rāste se kuchh haṭkar harī harī ghās chamak rahī hai. Wuh կhushī se phudaktī huī us taraf lapkī. Ghās kitnī կhushbūdār aur rasīlī thī! Dūsrī bherēñ charwāhe ke pīchhe pīchhe āge niklīñ. Nanhī bheṛ ko patā hī na chalā, wuh itnī mastī meñ thī.

Thāh! Achānak wuh phisalkar dhaṛām se ek gaṛhe meñ gir gaī. Be-chārī bheṛ! Ab use mālūm huā ki charwāhā kyoñ is taraf nahīn ātā. “Madad, madad!” Wuh mimiyātī mimiyātī thak gaī. Be-fāydā. Dūsrī bherēñ kab kī ojhal ho gaī thiñ. Bār

bār nanhī-sī bheṛ ne gaṛhe se nikalne kī koshish kī, lekin gaṛhā gahrā thā. Sāth sāth uskī ek ṭāṅg ko choṭ lag gaī thī. Chhalāṅg lagā lagākar wuh ākhirkār wāpas phisalkar paṛī rahī.

Ab wuh kyā kare? Shām ke sāy laṅbe hote gae. Dūr dūr siyāroṇ kī haulnāk āwāzeṇ gūnj uṭhīn. Nanhī bheṛ ghabrā gaī. Āhistā āhistā un kā shor qarīb hotā gayā. Nanhī bheṛ kā dil zor se ḫak ḫak karne lagā. Ab kyā karūn, kyā karūn? Kyā yih merā anjām hai?

Tab ek siyār kī chamaktī āṅkheṇ gaṛhe ke muñh par nazar āīn. Bheṛ kā roāṇ roāṇ khaṛā ho gayā. Be-chārī chupke se kāṇpte hue zamīn se chipak gaī. Ab kyā hogā? Ab yih mujh par jhapaṭ pareṇge, mujhe boṭī boṭī kareṇge.

Lekin yakāyak siyāroṇ kī haīsī chīkhoṇ meṇ badal gaī. Koī unheṇ bhagā rahā thā. Un kī āwāzeṇ chīkhtī chīkhtī dūr hotī gaīn.

Kyā huā thā? Kyā kisi rīchh yā sher ne unheñ bhagā diyā thā? Nanhī-sī bheṛ ko ūpar dekhne kī jurrat bhī na thī.

Achānak wuh chaunk paṛā. Ek narm aur mulāym āwāz gaṛhe ke kināre se sunāī dī. Ek āwāz jo wuh khūb jāntī thī. Charwāhe kī āwāz. “Are, tū kahān jā girī hai?” Ek tāqatwar bāzū ne use uṭhākar apnī chhātī ke sāth lagā liyā.

Nanhī bheṛ ke dil kī tez dhaṛkan ekdam shānt ho gaī. Ṭhos sīne ke sāth lage ab kyā fikr rah saktī thī? Us ne sukūn kī sāns lī. Charwāhā mazbūt qadam uṭhāte hue ghar wāpas chalā gayā.

Khudāwand Īsā Masīh ne yih qissā sunāyā (Injīl, Lūqā 15:4-7).

► *Is se wuh kyā batānā chāhtā thā?*
Pahlī bāt,

Ham Sab Khoī Huī Bheṛen Haiñ

Injīl Sharīf meñ kaī bār likhā hai ki Khudāwand Īsā ko logon par baṛā taras ātā thā,

Kyoñki wuh pise hue aur be-bas the,
aisī bheron kī tarah jin kā charwāhā na
ho (Mattī 9:36).

Jab charwāhā na ho to bher be-bas hotī hai. Na wuh apnī hifāzat kar saktī, na ٹhīk tarah kī khurāk aur pānī pā saktī hai. Apne irdgird dekh lo. Har taraf khoī huī bheren nazar ātī hain. Be-shak wuh paise kamāte, shādī karte-karāte, duniyā kā tamāshā dekhte rahte hain.

- *Lekin kyā un meiñ wuh tar-o-tāzagī hai jo sirf achchhā charwāhā dilā saktā hai? Kyā un ko yih pakkā ehsās hai ki Khudā ne mujhe mañzūr kar liyā hai? Kyā unheñ wuh tasallī aur shānti hāsil hai jo sirf mañzūr hone se paidā hotī hai?*
Nahīn.
- *To yih pakkā yaqīn, yih tasallī kis chīz se mil saktī hai? Ham kis tarah jān sakte hain ki ham mañzūr hain? Ki Khudā ne hamen qabūl kar liyā hai?*

Jawāb sāf hai. Ham us waqt mañzūr hoṅge jab hamārā dil sachchā aur pāk ho. Ab āp mujhe batāie:

- *Kis ke dil mein jhūṭh kī jhalak bhī nahīn hai? Kaun sarāsar sachchā hai? Khulūsdil hai? Kyā aisā koī insān hai?*
Siwāe al-Masīh ke koī bhī nahīn.
- *To phir ham kis tarah mañzūr ho sakte hain?*

Mere Nek Kām Mujhe Bachā Nahīn Sakte

Ek ām ƙhyāl yih hai ki qiyāmat ke din mere bure aur achchhe kāmoں ko tolā jāegā to mujhe mañzūr kiyā jāegā. Islie ki achchhe kām zyādā bhārī nikleñ.

- *Mere dost, kyā qiyāmat kā din bāzār hogā jīs mein āte aur chīnī kī jagah mere gunāhoں ko tolā jāegā?*
Aur agar aisā ho bhī saktā to mujhe batāo:
- *Āpko kis tarah pūrā yaqīn ā saktā hai ki āpke gunāhoں ko māf kiyā jāegā?*

Nanhī bher kī misāl lo.

► *Jab wuh sahī rāh se haṭkar gaṛhe meñ gir gaī to kyā wuh apnī achchhī harkaton se gaṛhe se nikal saktī thī? Pahle to wuh ṭhīk rāh par chaltī thī. Gaṛhe meñ girne ke bād kyā uskī pahlī achchhī harkaton ne gaṛhe se nikalne meñ uskī madad kī?*

Bilkul nahīn! Us waqt us ke achchhe kāmoṇ kā koī fāydā na thā. Isī tarah qiyāmat ke din hamāre kāmoṇ kā koī fāydā nahīn hogā. Gunāh kā gaṛhā to rahegā hī.

Yih kabhī nahīn ho saktā ki ham apnī hī tāqat se gunāh ke gaṛhe se nikalkar jannat meñ dākhil ho jāeñ. Har sūrat meñ kisī aur kī zarūrat hai jo hameñ gaṛhe se khīñch nikāle. Jo hamāre gunāhoṇ ke bāwujūd hameñ najāt de. Aur wuh hai hamārā Khudāwand Īsā.

Koī Bhī Merī Sifārish Nahīn Kar Saktā

Aksar log kahte hain ki hān, qiyāmat ke din falān falān merī sifārish karegā. Falān nabī yā falān pīr mujhe bachāegā.

- *Mere dost, mujhe batāo ki kis tarah? Kyā ākhiri adālat is duniyā kī adālaton jaisī hogī?*

Be-shak yahān baṛe baṛe officeroṇ ko āzād kiyā jātā hai jab un kī sifārish kī jātī hai. Yā koī chāy-pānī dekar bach jātā hai. Isī lie to is duniyā meṁ hamārī jān dhokebāzon aur chorōṇ se nahīn chhūṭtī. Sifārish kī wajah se. Chāy-pānī kī wajah se. Har koī apnī ġhalatiyān chhipāne kī koshish kartā hai. Har ek koī na koī jugāṛ nikāl letā hai tāki apnī ġhalatiyon aur gunāhoṇ se chimṭā rah sake.

- *Kyā jannat bhī duniyā jaisī hogī? Kyā wuh bhī chorōṇ, qātiloṇ aur zinākāroṇ se khachākhach bharī parī rahegī? Kyā Khudā kī kachahrī aisī hī ho saktī hai?*

Hargiz nahīn! Jo pāk aur muqaddas hai wuh kis tarah aise insānī jugāṛ mañzūr kar saktā hai? Wuh to pākīzagī kī jawālāmukhī hai. Us sholāzan āg ke sāmne har insān jo pūrī tarah pāk nahīn hai bhasm ho jātā hai. Allāh Ta’ālā yih kis tarah bardāsht kar saktā hai ki koī us se

kahe ki “Ai parwardigār, merā falānī dost to barā chor aur badmāsh hai. Lekin use jāne de.”

Khudā to chāhtā hai ki āp aur maiñ usī kī tarah ban jāeñ. Ki ham usī kī tarah pāk aur muqaddas hoñ. Sifārish se ham pāk-sāf to nahīn ho jāeinge.

- *Yih kis tarah ho saktā hai ki ham apnī gandī hālat meñ jannat meñ dākhil ho jāeñ aur wahān yahān kī tarah ek dūsre ko satāte rahiñ?*

Allāh Ta’älā kā maqsad kahīn azīm hai. Uskī marzī yih hai ki ham tabdīl ho jāeñ. Ki ham pāk-sāf hokar hī jannat meñ dākhil ho jāeñ. Jannat to wuh jagah hai jahān na gunāh na gandagī pāī jātī, jahān dhoke, harāmkārī aur lālach kā nām-o-nishān tak nahīn hotā. Jahān yih chīzeñ pāī jātī haiñ wuh jannat nahīn balki jahannum kahlātā hai.

Wāhid Hal: Achchhā Charwāhā

Ek hī hal hai. Wuh jis ne farmāyā ki maiñ achchhā charwāhā hūn. Īsā Masīh ne achchhe charwāhe ke bāre meñ farmāyā,

Bheṛen̄ uskī āwāz suntī haiñ. Wuh apnī har ek bheṛ kā nām lekar unheñ bulātā aur bāhar le jātā hai. Apne pūre galle ko bāhar nikālne ke bād wuh un ke āge āge chalne lagtā hai aur bheṛen̄ us ke pīchhe pīchhe chal partī haiñ, kyoñki wuh uskī āwāz pahchāntī haiñ. . . achchhā charwāhā maiñ hūn̄. Achchhā charwāhā apnī bheron̄ ke lie apnī jān detā hai (Yūhannā 10:3-4,11).

- Kyā Khudāwand Ūsā Masiḥ hamārī sifārish karegā? Kyā wuh kahegā ki “Chalo koī nahīn̄, us ṭerhe-merhe dhokebāz ko jāne de”?

Nahīn̄. Uskā duniyā meñ āne kā aur maqsad thā. Wuh hameñ bachāne āyā, magar uskā bachāne kā tarīqā anokhā thā. Aisā tarīqā jo sirf wuhī istemāl kar saktā thā.

Khudāwand Ūsā be-gunāh thā. Use mālūm thā ki insān apnī hī koshishon̄ se bach nahīn̄ saktā. Hamāre achchhe kām hamāre bure kāmoñ par ġhālib nahīn̄ ā sakte. Sifārish kā tarīqā bhī nākām

rahegā. Ilāhī āg ke huzūr har gunāh kī sazā bhugatnī paṛegī.

Iskā ek hī hal thā: yih ki Ḳhudāwand Masīh hamāre gunāhoṇ kī sazā կhud bardāsh kare. Jo be-gunāh thā us ne apnī jān insān kī կhātir dī. Us ne wuh kuchh kiyā jis kī peshīngōi Yasāyāh Nabī ne bahut sadiyān pahle kī thī,

Us ne hamārī hī bīmāriyān uṭhā līn,
hamārā hī dukh bhugat liyā. To bhī
ham samjhe ki yih uskī munāsib sazā
hai, ki Allāh ne կhud use mārkar
կhāk meṇ milā diyā hai. Lekin use
hamāre hī jarāym ke sabab se chhedā
gayā, hamāre hī gunāhoṇ kī կhātir
kuchlā gayā. Use sazā milī tāki hameṇ
salāmatī hāsil ho, aur usī ke zaḵhmoṇ
se hameṇ shafā milī. Ham sab bher-
bakriyon kī tarah āwārā phir rahe the,
har ek ne apnī apnī rāh i᷇htiyār kī.
Lekin Rab ne use ham sab ke quṣūr kā
nishānā banāyā.

Us par zulm huā, lekin us ne sab kuchh bardāsh̄t kiyā aur apnā muñh na kholā, us bheṛ kī tarah jise zabah karne ke lie le jāte haiñ. Jis tarah lelā bāl katarne wāloñ ke sāmne ķhāmosh rahtā hai usī tarah us ne apnā muñh na kholā. Use zulm aur adālat ke hāth se chhīn liyā gayā. Us ke daur ke log— kis ne dhyān diyā ki uskā zindoñ ke mulk se tālluq kat̄ gayā, ki wuh merī qaum ke jurm ke sabab se sazā kā nishānā ban gayā? Muqarrar yih huā ki uskī qabr be-dīnoñ ke pās ho, ki wuh marte waqt ek amīr ke pās dafnāyā jāe, go na us ne tashaddud kiyā, na us ke muñh meñ fareb thā. (Yasāyāh 53:4-9)

Na hamāre nek kām hameñ bachā sakte haiñ na koī sifārish karne wālā. Sirf aur sirf Ķhudāwand Īsā Masīh hameñ najāt de saktā hai jis ne hamāre gunāhoñ ko apne ūpar uṭhākar miṭā diyā. Jab ham us achchhe charwāhe par īmān lākar us ke shāgird ban jāte haiñ tab hī hameñ pūrā yaqīn aur

pūrī tasallī miltī hai ki ham jannat meiñ dākhil ho jāeñge.

Injīl, Lūqā 15:4-7

Farz karo ki tum meiñ se kisī kī sau bheñen haiñ. Lekin ek gum ho jātī hai. Ab mālik kyā karegā? Kyā wuh bāqī 99 bheñen khule maidān meiñ chhoñkar gumshudā bher ko ȳhūndne nahīn jāegā? Zarūr jāegā, balki jab tak use wuh bher mil na jāe wuh uskī talāsh meiñ rahegā.

Phir wuh khush hokar use apne kandhoñ par uṭhā legā. Yoñ chalte chalte wuh apne ghar pahuñch jāegā aur wahāñ apne dostoñ aur hamsāyoñ ko bulākar un se kahegā, ‘Mere sāth khushī manāo! Kyoñki mujhe apnī khoī huī bher mil gaī hai.’ Maiñ tum ko batātā hūn ki āsmān par bilkul isī tarah khushī manāi jāegī jab ek hī gunāhgār taubā karegā.”